



---

# SPA KEZELÉSEK

---

# SPA TREATMENTS

---



# AVALON SPA

## ÜDVÖZÖLJÜK AZ AVALON SPA-BAN!

A minden napok rohanása után leginkább a wellness nyújtotta élmény jelenthet kikapcsolódást.

A fizikai és szellemi feltöltődésre vágyóknak álmodtuk meg a resort belső wellness részlegét, amely medencével, jakuzzival, gyermekmedencével, bio-szaunával, finn és infraszaunával, sókamrával, illetve gózkabinnal is felszerelt. Emellett különben egy télenyáron fűtött melegvizes élménymedence és finn szaunaház is lehetőséget biztosít a vendégeknek arra, hogy meseszerű környezetben pihenjék ki magukat az év 365 napján.

Egy kényeztető és felfrissítő masszázs az általános jó közérzet, a teljes testi és lelki kiegyensúlyozottság programja. Vendégeink számos masszázs és kezelés közül is választhatnak, melyeket masszőreink a lehető legnagyobb szakértelemmel valósítanak meg, hogy a felfrissülés igazán kényeztető legyen.

A wellness részlegén kialakítottunk egy hangulatos pihenőszobát és két luxus kezelőhelyiséget, egy tradicionális török fűtött köágyas masszázs szobával és egy romantikus páros kezelőhelyiséggel együtt. A wellness egész területén célunk az volt, hogy megteremtsük a béke és nyugalom "szigetét" a kellemes illatokkal és hangulatvilágítással.

## WELCOME TO AVALON SPA!

After the everyday hustle, the wellness experience provides true recreation.

We designed the interior wellness facility to provide both physical and mental recuperation, featuring a swimming pool and Jacuzzi, children's pool, aroma cabin, bio sauna, Finnish and infra sauna, salt chamber and steam bath. Guests also have access to a heated warm water adventure pool in both the summer and winter months and a Finnish sauna house which offers the opportunity to rest in spectacular surroundings in all 365 days of the year.

A pampering and refreshing massage improves the general sense of well-being, as well as physical and mental balance. Guests can choose from a wide range of massages and treatments, which our masseurs will carry out at the highest level of expertise to make sure the recreation would be truly pampering.

We've created a quaint relax room in the wellness facility with a tea corner and two luxurious treatments rooms, a traditional heated Turkish stone bed massage room and a romantic couples' treatment room. Our goal in establishing the wellness facility was to create a retreat of peace and quite pleasant fragrances and soft lights.

# SKEYNDOR KEZELÉSEK TREATMENTS

A SKEYNDOR nemzetközi, piacvezető márka a tudományos alapú kozmetikai piacon. Science Creates Beauty (Tudomány a Szépség Szolgálatában) Bőrgyógyászatilag tesztelt aktív hatóanyagok magas koncentrációban. Klinikai hatástanulmányokkal igazolt, hatásos, innovatív formulák. Termékek parabén-, ásványi olaj és állati alapanyagoktól mentesek. A SKEYNDOR szépség filozófiája már több mint 60 országban van jelen.

SKEYNDOR is an international market leader in the effective, science-based cosmetics market. Science Creates Beauty (Science in the Service of Beauty) Dermatologically tested active ingredients in high concentration. Effective, innovative formulas proven by clinical effect studies. Products are free of parabens, mineral oil and animal ingredients. The SKEYNDOR beauty philosophy is already present in more than 60 countries.

## ARCKEZELÉSEK FACE TREATMENTS

### ETERNAL-NŐI ARCKEZELÉS / ETERNAL-WOMEN'S FACIAL TREATMENT

Növényi össejtekkel alapuló kezelés, amelyek elengedhetetlenek a fiatalos bőr állagának megőrzéséhez. Megakadályozzák az öregedő vagy „zombi” sejtek szaporodását.

A treatment based on plant stem cells, which are essential for maintaining the texture of youthful skin. They prevent the reproduction of senescent or "zombie" cells.

60 perc / min 36 500 HUF



### SKEYNDORMEN - FÉRFI ARCKEZELÉS / SKEYNDORMEN - MEN'S FACIAL TREATMENT

Kifejezetten a férfiak arcápolási igényeinek felel meg. Professzionális, hidratáló-ráncellenítő kezelés, amely frissít, regenerálja a fáradt, stresszes bőrt. Kellemes, férfias illat, tartós eredmény jellemzi.

It specifically meets the facial care needs of men. Professional moisturizing and anti-wrinkle treatment that refreshes and regenerates tired, stressed skin. It is characterized by a pleasant, masculine scent and long-lasting results.

60 perc / min 36 500 HUF



## TESTKEZELÉSEK BODY TREATMENTS

### REGENERÁLÓ LÁBMASSZÁZS / REGENERATING FOOT MASSAGE

Ez a különleges kezelés nemcsak a lábat, hanem a talpat is magában foglalja, serkentve a mikrokeringést, erősítve a hajszáleréket. A rózsabors, borsmenta és eukaliptusz egyedi kombinációja segít csökkenteni a nehéz láb érzést.

This special treatment includes not only the legs, but also the soles, stimulating microcirculation and strengthening capillaries. The unique combination of rose pepper, peppermint and eucalyptus helps reduce the feeling of heavy legs.

40 perc / min 21 000 HUF



## MALACHIT - FRISSÍTŐ MASSZÁZS / MALACHITE - REFRESHING MASSAGE

Ez a kezelés frissességet és vitalitást hoz a testnek. A Malachit kivonat gazdag ásványi anyagokban, amelyek táplálják és puhitják a bőrt miközben segít oldani a feszültséget az izmokban.

This treatment brings freshness and vitality to the body. Malachite extract is rich in minerals that nourish and soften the skin while helping to release tension in the muscles.

60 perc / min

27 000 HUF



## ZAFÍR - „MENNYEK ÉKKÖVE” / SAPPHIRE - "JEWEL OF HEAVEN"

Elje át az exkluzív zafír ragyogás varázsát. Ez a 60 perces kezelés nem csupán masszázsnak számít, hanem egy igazi bőrápolási rituálénak is. A kezelés hatására a bőr visszanyeri ragyogását, miközben feszessé és tonizáltá válik. Hagyja, hogy a zafír ékszerként ragyogjon a bőrén.

Experience the magic of exclusive sapphire brilliance. This 60-minute treatment is not just a massage, but also a real skin care ritual. As a result of the treatment, the skin regains its radiance while becoming firm and toned. Let the sapphire shine like a jewel on your skin.

60 perc / min

30 000 HUF



## REGGELI HARMAT / MORNING DEW

Kezelésünket ásványi anyagokkal teli radirozással kezdjük, mely energizál és tisztít. Ezt követi egy különleges zöld teás pakolás, amely méregtelenít és salaktalanít. A teljes testmasszázt egy tápláló és feszesítő hatású bambusz masszázskrémmel végezzük.

We start our treatment with an exfoliation full of minerals, which energizes and cleanses. This is followed by a special green tea wrap that detoxifies and removes impurities. The full body massage is performed with a nourishing and firming bamboo massage cream.

90 perc / min

39 000 HUF



## MEGAN KEZELÉSEK MEGAN TREATMENTS

Fedezze fel a legfejlettebb technológiai, kozmetikai innovációt! A MEGAN eszközök újszerű technológiával hozzák közelebb Önt a szépség jövőjéhez. A plasztikai sebészet alternatívája, non invazív (műtét nélküli) arckezelések!

Discover the most advanced technological and cosmetic innovation! MEGAN brings you closer to the future. An alternative to plastic surgery, non-invasive (non-surgical) facial treatments!

## RAGYOGÁST FOKOZÓ KEZELÉS / BRIGHTENING TREATMENT

Energetizálja, antioxigenizálja, és frissíti az arcbőrt.

It energizes, antioxygénates and refreshes the skin.

90 perc / min

59 900 HUF



## LIFTING ÉS FESZESÍTŐ KEZELÉS / LIFTING AND FIRMING TREATMENT

Liftingeli az arcot, csökkenti a mimikai ránkokat, feszesít, fokozza az elasztin termelést.

It lifts the face, reduces facial wrinkles, tightens and increases elastin production.

90 perc / min



59 900 HUF

## RÁNCFELTÖLTŐ KEZELÉS / WRINKLE FILLING TREATMENT

Serkenti a hialuronsav termelést, fokozza a kollagén szintézist.

Stimulates hyaluronic acid production and increases collagen synthesis.

90 perc / min



59 900 HUF

## FOLTHALVÁNYÍTÓ KEZELÉS / SPOT LIGHTENING TREATMENT

Halványítja a pigmentfoltokat és segít kijavítani a napkárosodás okozta elszíneződéseket.

It lightens pigment spots and helps correct discoloration caused by sun damage.

90 perc / min



59 900 HUF

## SZEMKÖRNYÉKÁPOLÓ KEZELÉS /

### EYE CARE TREATMENT

Energizálja és frissíti a bőrt, mellyel világosító, ragyogást fokozó hatást idéz elő.

It energizes and refreshes the skin, with which it produces a brightening and radiance-enhancing effect

90 perc / min



59 900 HUF

## PÓROSÖSSZEHÚZÓ KEZELÉS / PORE TIGHTENING TREATMENT

Simítja és mattítja a bőrfelületet, mellyel szabályozza a fagyútermelést.

It smoothes and mattifies the skin surface, with which it regulates sebum production.

90 perc / min



59 900 HUF

## TESTKEZELÉSEK

### BODY TREATMENTS

#### KARCSÚSÍTÓ KEZELÉS / SLIMMING TREATMENT

Fogyasztó, zsírbontó(narancsbőr-cellulit) kezelés.

Kar, has, comb-fenék

Consuming, fat-reducing (orange peel-cellulite) treatment.

Arms, abdomen, thigh-buttocks

90 perc / min



59 900 HUF

#### FESZESÍTŐ KEZELÉS / REGENERATING

Bőr feszesítése, amely helyreállítja a bőr struktúráját.

Kar, has, comb-fenék, mell

Skin tightening that restores the skin's structure.

Arms, abdomen, thigh-buttocks, breasts

90 perc / min



59 900 HUF

# AVALON ARCKEZELÉSEK

## AVALON FACE TREATMENTS

### KERALA ARC- ÉS FEJMASSZÁZS / KERALA FACE AND HEAD MASSAGE

A fejmasszázs egy különleges, vérpezsítő, relaxáló masszázs, amely hatékonyan enyhíti a fejfájásos tüneteket, felpeszsdít a fejbőrt, és energiával tölti fel a testet és lelket. A kezelés alatt a fáradtság csökkentésére kerala golyócskákat használunk.

The head massage is a unique massage that is both invigorating and relaxing, effective in relieving headache symptoms, invigorating the scalp and energizing the body and mind. During the treatment we use kerala balls to reduce fatigue.

60 perc / min

29 000 HUF



### ARCMASSZÁZS / FACIAL MASSAGE

Elvezze a felfrissülés pillanatait egy 30 perces arcmasszázzsal. Az arc izomzatának kíméletes stimulálásával frissít fel megjelenését. Előidézi a fizikai és mentális harmóniát.

Enjoy moments of refreshment with a 30-minute facial massage. It refreshes your appearance by gently stimulating the facial muscles. Induces physical and mental harmony.

30 perc / min

16 000 HUF



## MASSZÁZSOK MASSAGES

### FRISSÍTŐ TALPMASSZÁZS/ REFRESHING FOOT MASSAGE

A frissítő talpmasszázs segíti a feszültség oldását, javítja a vér- és nyirokkeringést, támogatja az immunrendszerét. A masszázhöz használt ízületbalzsam frissítő, fájdalomcsillapító hatással bír.

The refreshing foot massage helps release tension, improves blood and lymph circulation, and supports the immune system. The balm for the massage provides refreshing and pain relieving effect.

30 perc / min

16 000 HUF



### HÁT-, NYAK-, VÁLIMASSZÁZS / BACK, NECK, SHOULDER MASSAGE

Ez a rövid, ám hatékony kezelés célzottan feszültséget old azokon a területeken, ahol a stressz gyakran felhalmozódik. Enyhíti az izomfeszültséget, javítja a közérzetet.

This short but effective treatment specifically relieves tension in areas where stress often accumulates. It relieves muscle tension and improves well-being.

30 perc / min

17 000 HUF



### CSOKI CSODA / CHOCOLATE MIRACLE

A csokoládé nem csak a lélek üditője, hidratálja, rugalmassá teszi a bőrt, antioxidánsokat tartalmaz. Kifejezetten ajánljuk legkisebb vendégeinknek.

Chocolate is not only refreshing for the soul, it hydrates, makes the skin flexible, and contains antioxidants. Especially for our smallest guests.

30 perc / min

17 000 HUF



## **ÉLÉNKÍTŐ, STRESSZOLDÓ TELJES TESTMASSZÁZS / INVIGORATING, STRESS-RELIEVING FULL BODY MASSAGE**

Kókuszolajos, Argánolajos vagy Rózsaolajos (választható)

A teljes testet átfogó masszázs csökkenti a fáradtságot, enyhíti az izomfeszültséget, serkenti a vérkeringést. Hagya maga mögött a minden nap gondjait és engedje, hogy ez a masszázs új életet lehelyjen testébe.

**Coconut oil, Argan oil or Rose oil (of your choice)**

The full-body massage reduces fatigue, relieves muscle tension, and stimulates blood circulation. Leave your everyday worries behind and let this massage breathe new life into your body.

50 perc / min

22 000 HUF



## **GYERTYA RITUÁLÉ / CANDLE RITUAL**

Fedezte fel a luxus és a kényeztetés egyedi kombinációját a narancsos aromájú masszásgyertyánkkal. Természetes anti-aging hatóanyagokkal is gazdagítja bőrét. Masszázsunk relaxáló és pihentető élmény mellett szellemi frissességet is nyújt.

Discover a unique combination of luxury and pampering with our orange aroma massage candle. It also enriches your skin with natural anti-aging active ingredients. In addition to a relaxing and relaxing experience, our massage also provides mental freshness.

50 perc / min

27 000 HUF



## **LÁVAKÖVES TESTMASSZÁZS / LAVA STONE BODY MASSAGE**

Ez a kezelés egyedülállóan kombinálja a simogató masszázs hatását a forró, lávakövek gyógyító energiájával. A forró kövek érintése megnyugtatja az izmokat, segítve a mély relaxáció elérését.

This treatment uniquely combines the effect of a caressing massage with the healing energy of hot lava stones. Touching the hot stones soothes the muscles, helping to achieve deep relaxation.

60 perc / min

28 000 HUF



## **TIME TOGETHER PÁROS MASSZÁZS**

### **/ TIME TOGETHER COUPLES MASSAGE**

A páros masszázs fürdővel egybekötve egy egyedi élmény, melyet ketten együtt élhetnek át. A masszázs nyugtató hatását egyedi olajkompozíció teszi teljessé. A kezelés segít elszakadni a minden nap rohanástól és együtt élvezni a pihenés élményét. Couple massage combined with a bath is a unique experience that two can experience together. The soothing effect of the massage is completed by a unique oil composition. The treatment helps you break away from the everyday rush and enjoy the experience of relaxation together.

60 perc / min

39 000 HUF



90 perc / min

59 000 HUF



## **SZELÍD TAVASZ-TÖRÖK MASSZÁZS RITUÁLÉ / GENTLE SPRING -TURKISH MASSAGE RITUAL**

Meleg kőágyon, 100% természetes fekete olívaszappannal végzett masszázs igazi csoda a bőrnek.

A massage on a warm stone bed with 100% natural black olive soap is a real miracle for the skin.

60 perc / min

21 000 HUF



## ERDEI VÍZESÉS- HABOS TÖRÖK MASSZÁZS / FOREST WATERFALL - FOAM TURKISH MASSAGE

Különleges, meleg kőágyon végzett hidratáló szappanhabos masszázs, amely a stressz csökkentésére összpontosít.

A special moisturizing soap foam massage on a warm stone bed that focuses on reducing stress.

60 perc / min



21 000 HUF

## FEKETE ARANY-IZOMLAZÍTÓ ISZAPPAKOLÁS / BLACK GOLD-MUSCLE RELAXING MUD PACK

Ez a kezelés kombinálja a radirozás, az iszappakolás és a masszázs jótékony hatásait. A radirozás eltávolítja az elhalt hármejteket. A 350 féle gyógynövényt tartalmazó iszappakolás enyhíti az ízületi fájdalmakat, javítja a keringést. A masszározás javítja a fizikai állapotot.

This treatment combines the beneficial effects of scrubbing, mud wraps and massage. Exfoliation removes dead skin cells. The mud pack containing 350 types of herbs relieves joint pain and improves circulation. Massage improves physical condition.

60 perc / min



27 000 HUF

90 perc / min



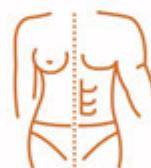
33 000 HUF



Arc  
Face



Fej  
Head



Teljes test  
Full body



Lábak  
Legs



Hát  
Back



Nyak  
Neck



Talp  
Feet

## **SPA HÁZIREND / SPA ETIQUETTE**

A SPA létesítményeink használata alatt a fürdőruha viselése kötelező.  
Wearing the appropriate bathing suit while using the SPA facilities is mandatory.

Kérjük, hogy érkezés előtt foglalja le a kívánt kezelést.  
Please book your desired treatment before your arrival.

Kérjük, hogy időpontja előtt legalább 15 perccel érkezzen meg.  
We kindly ask you to arrive at the spa at least 15 minutes before your appointment.

Bármely kezelés 6 órán belüli lemondása esetén 50% díjat számítunk fel, lemondás elmaradása esetén 100% díjat terhelünk fel számlájához.

In case of cancellation of any treatment within 6 hours before the scheduled time we charge a 50% fee and in case of not showing up, the full service fee will be charged.

A 3-16 év közötti gyermekek felnőtt kísérő jelenléte nélkül nem vehetik igénybe a SPA-t.  
Guests between the ages of 3 and 16 not use the SPA without an adult guardian.

Amennyiben gyermeket vár, kérjük konzultáljon kezelőorvosával a SPA használata előtt.  
If you are pregnant, please consult with your doctor about using the SPA facilities.

Kérjük előre tájékoztasson minket bármilyen egészségügyi problémáról, allergiáról!  
Please inform us in advance of any health concerns or allergies!

Javasoljuk, hogy értéktárgyaikat a szobájukban, vagy a recepción található széfben hagyják! Ellenkező esetben elveszítésükért felelősséget nem tudunk vállalni!  
We recommend to leave your valuables in your room or the safe deposit box available at Front Desk. Otherwise, we cannot take responsibility for their loss!

Kérjük legyenek tekintettel a nyugalomra és csendre vágyó vendégeinkre.  
Please be considerate of guests seeking peace and silence.

Vendégeink kényelme érdekében törülközöt biztosítunk.  
We will provide you with towels for your convenience.

Kérjük, hogy mobilkészülékeiket némítsák le.  
Please set your mobile devices in silent mode.

Időpontfoglalással kapcsolatban írjon a: [avalonwellness@avalonpark.hu](mailto:avalonwellness@avalonpark.hu) címre.  
For booking, please email [avalonwellness@avalonpark.hu](mailto:avalonwellness@avalonpark.hu).

További információk  
More information



SÓKABIN





AZ AVALON SPA A MINUSZ ELSŐ EMELETON,  
A GARÁZSBEJÁRATNÁL TALÁLHATÓ

A FOGLALÁSHOZ KÉRJÜK VEGYE FEL A KAPCSOLATOT  
VELÜNK AZ AVALONWELLNESS@AVALONPARK.HU  
CÍMEN, VAGY HÍVJA A

+36 46 200 250 TELEFONSZÁMOT!

HÉTKÖZNAP: 08:00 - 21:30 ÓRÁIG  
HÉTVÉGÉN: 08:00 - 21:30 ÓRÁIG

KELLEMES IDŐTÖLTÉST KÍVÁNKUNK!

AVALON SPA IS LOCATED ON THE HOTEL'S  
MINUS FIRST FLOOR

TO MAKE A RESERVATION, PLEASE CONTACT  
US AT AVALONWELLNESS@AVALONPARK.HU  
OR CALL THE

+36 46 200 250 PHONE NUMBER!

ON WEEKDAYS: 8AM - 9:30PM  
ON WEEKENDS: 8AM - 9:30PM

WE WISH YOU A PLEASANT TIME!